

land, en met een overzicht van de tuchtrechtelijke of administratieve maatregelen of sancties genomen ten opzichte van de betrokkene en van de strafrechtelijke sancties die betrekking hebben op de uitoefening van het beroep in dat land;

6° voor de apotheker die overeenkomstig het koninklijk besluit van 5 november 1964 gemachtigd is om verstrekkingen te verrichten die tot de klinische biologie behoren, naast het bezit van een van de titels vermeld in punt 1° en het overleggen van de documenten bedoeld in punten 2°, 3°, 4° en 5° van dit lid, een attest van de machtiging afgeleverd door de Minister die de Volksgezondheid onder zijn bevoegdheid heeft. »

**Art. 2.** In hetzelfde hoofdstuk van hetzelfde besluit wordt artikel 25 als volgt gewijzigd :

« Art. 25. Het dagelijks bestuur van de provinciale raad gaat na of de inschrijvingsvoorwaarden zijn vervuld.

Wanneer de aanvrager een apotheker is die zijn beroep laatst heeft uitgeoefend in een ander land, geeft het dagelijks bestuur kennis van deze aanvraag aan de nationale raad, die zijn eventuele opmerkingen aan dit bestuur overmaakt.

Het dagelijks bestuur legt het dossier aan de provinciale raad over.

Deze beslist over de aanvraag binnen een maand na de ontvangst ervan.

De beslissing wordt aan de betrokkene betekend. »

**Art. 3.** Onze Minister van Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 20 juni 1994.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid,  
J. SANTKIN

sanctions de caractère professionnel ou administratif prises à l'encontre de l'intéressé, ainsi que les sanctions pénales, intéressant l'exercice de la profession dans ce pays;

6° pour le pharmacien habilité en vertu de l'arrêté royal du 5 novembre 1964 à effectuer des prestations de biologie clinique, outre la possession d'un des titres visés au point 1° et la production des documents visés aux points 2°, 3°, 4° et 5° du présent alinéa, une attestation de l'habilitation délivrée par le Ministre qui a la Santé publique dans ses attributions. »

**Art. 2.** Dans le même chapitre du même arrêté l'article 25 est modifié comme suit :

« Art. 25. Le bureau du conseil provincial vérifie si les conditions d'inscription sont remplies.

Lorsque le demandeur est un pharmacien ayant exercé ses dernières activités dans un autre pays, le bureau informe le conseil national de cette demande, lequel transmet ses remarques éventuelles à ce bureau.

Le bureau soumet le dossier au conseil provincial.

Celui-ci statue sur la demande dans le mois de sa réception.

Notification de la décision est faite à l'intéressé. »

**Art. 3.** Notre Ministre de la Santé publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 20 juin 1994.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de la Santé publique,  
J. SANTKIN

#### MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG

N. 94 — 1768

**13 JUNI 1994.** — Verordening tot wijziging van het koninklijk besluit van 24 december 1963 houdende verordening op de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering

Het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering,

Gelet op de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, inzonderheid op artikel 15 bis, 11°;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 december 1963 houdende verordening op de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering;

Na daarover te hebben beraadslaagd in zijn vergadering van 13 juni 1994,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 9 ter, § 1, van het koninklijk besluit van 24 december 1963 houdende verordening op de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, wordt na de zin « In afwijking van de bepalingen van 1° tot 7° van deze paragraaf mogen de verstrekkingen verleend aan in een ziekenhuis opgenomen rechthebbende op die verpleegnota worden vermeld » volgende bepaling ingelast :

« 9° Een op blauw papier gedrukt getuigschrift voor verstrekte hulp, conform het model vervat in bijlage 73, wanneer het gaat om verstrekkingen verleend door logopedisten en orthoptisten en wanneer de honoraria betreffende die verstrekkingen door de verstrekkers voor hun eigen rekening worden of zullen worden geïnd;

10° Een op groen papier gedrukt getuigschrift voor verstrekte hulp, conform het model vervat in bijlage 74, wanneer het gaat om verstrekkingen verleend door logopedisten en orthoptisten en wanneer de honoraria betreffende de uitgevoerde verstrekkingen niet door de verstrekkers voor hun eigen rekening worden of zullen worden geïnd; ».

**Art. 2.** Deze verordening treedt in werking op 1 januari 1995.

Brussel, 13 juni 1994.

De leidend ambtenaar,  
Dr. J. RIGA.

De voorzitter,  
D. SAUER.

#### MINISTÈRE DE LA PREVOYANCE SOCIALE

F. 94 — 1768

**13 JUNI 1994.** — Règlement modifiant l'arrêté royal du 24 décembre 1963 portant règlement des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité

Le Comité de l'assurance soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité,

Vu la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, notamment l'article 15 bis, 11°;

Vu l'arrêté royal du 24 décembre 1963 portant règlement des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité;

Après en avoir délibéré au cours de sa réunion du 13 juin 1994,

Arrête :

**Article 1er.** A l'annexe 9 ter, § 1er, de l'arrêté royal du 24 décembre 1963 portant règlement des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, la disposition suivante est insérée après la phrase suivante « Par dérogation aux dispositions des 1° à 7° du présent paragraphe, les prestations dispensées à un bénéficiaire hospitalisé peuvent être mentionnées sur cette note d'hospitalisation » :

« 9° Une attestation de soins donnés, imprimée sur papier bleu, conformément au modèle prévu en annexe 73, lorsqu'il s'agit de prestations effectuées par des logopèdes et des orthoptistes et lorsque les honoraires relatifs à ces prestations sont ou seront perçus par les dispensateurs pour leur propre compte;

10° Une attestation de soins donnés, imprimée sur papier vert, conformément au modèle prévu en annexe 74, lorsqu'il s'agit de prestations effectuées par des logopèdes et des orthoptistes et lorsque les honoraires relatifs à ces prestations ne sont ou ne seront pas perçus par les dispensateurs pour leur propre compte; ».

**Art. 2.** Le présent règlement entre en vigueur le 1er janvier 1995.  
Bruxelles, le 13 juin 1994.

Le fonctionnaire dirigeant,  
Dr J. RIGA.

Le président,  
D. SAUER.



